Animal

Full Health of Beast and Birds	107	Pleine Santé de l'Animal	193
Soothe Pains of the Beast	107	Apaisement de la Douleur des Animaux *Apaisement des Maux de la Bête*	193
Weaver's Trap of Web	107	Piège de l'Araignée Tisserande	193
Curse of the Ravenous Swarm	108	Malédiction de l'Essaim Destructeur	194
Image of the Beast	108	Image de la Bête	194
Shiver of the Lycanthrope	108	Frisson du Lycanthrope	194
Vision of the Marauding Beast	108	Vision du Prédateur *Vision du Prédateur en Maraude*	195
Opening the Tome of the Animal's Mind	108	Lecture de l'Esprit Animal *Ouverture du Grimoire de l'Esprit Animal*	195
Hunter's Sense	109	Sens du Chasseur	195
Beast of Outlandish Size	109	Bête de Taille Surnaturelle	195
Growth of the Creeping Things	109	Croissance de la Vermine *Prolifération de Ceux qui Rampent*	195
The Immaculate Beast	109	Bête Idéalisée *La Bête Immaculée*	196
The Beast Remade	109	Recréation de la Bête *Rétablissement de la Bête*	196
Steed of Vengeance	110	Monture de la Vengeance	196
Transformation of the Ravenous Beast to the Torpid Toad	110	Métamorphose de la Bête Féroce en Crapaud	196
Agony of the Beast	110	Souffrance des Animaux *Agonie de la Bête*	197
Alleviate the Serpent's Bite	110	Innocuité des Morsures de Serpent	197
Decay Fur and Hide	110	Destruction de la Peau et de la Fourrure *Putréfaction du Poil et du Cuir*	196
Cripple the Howling Wolf	110	Mutilation du Loup Hurlant	197
The Falcon's Hood	111	Capuchon du Faucon	197
The Hunter's Lethal Arrow	111	Flèche Mortelle du Chasseur	197
Ward Against Beasts of Legend	111	Protection Contre les Animaux Fabuleux	197
Disguise of the Putrid Aroma	111	Déguisement de Remugles *Déguisement de l'Odeur Putride*	198
Soothe the Ferocious Bear	111	Apaisement de l'Ours Furieux *Apaisement de l'Ours Féroce*	198
Panic of the Elephant's Mouse	111	Souris de l'Éléphant	198
Viper's Gaze	111	Regard de Serpent	198
The Gentle Beast	112	Douce Bête *La Bête Apprivoisée*	198
Circle of Beast Warding	112	Cercle de Protection Contre les Animaux	198
Mastering the Unruly Beast	112	Maîtrise de la Bête Rétive	198
Commanding the Harnessed Beast	112	Asservissement de l'Animal	199

Aquam

Creeping Oil	112	Huile Rampante	199
Footsteps of the Slippery Oil	113	Empreintes Huileuses *Empreintes de l'Huile Traîtresse*	199
Lungs of Water and Death	113	Noyade Magique	200

© 1999 J. Darmont

Mighty Torrent of Water	113	Torrent Impétueux	199
Breaking the Perpetual Drought	113	Retour de la Pluie Bienfaisante	200
Deluge of Rushing and Dashing	113	Déluge Déferlant	199
Subtle Taste of Poison and Purity	113	Langue Subtile	200
Touch of the Pearls	114	Toucher de la Perle	200
Call of the Rushing Waters	114	Appel des Eaux Mouvantes *Appel du Flot Tumultueux*	200
Voice of the Lake	114	Voix du Lac	200
Enchantment of the Scrying Pool	114	Enchantement de la Fontaine Prodigieuse	200
Lungs of the Fish	114	Respiration du Poisson	201
Incantation of Putrid Wine	115	Vin Putride *Incantation du Vin Putride*	202
Breath of Winter	115	Souffle Hivernal *Souffle de l'Hiver*	201
Ice of Drowning	115	Glace Mortelle *Glace de la Noyade*	201
Bridge of Frost	115	Pont de Gel	201
Vile Water of Sterility	115	Eau de la Stérilité	202
Parching Wind	115	Vent Desséchant	202
Curse of the Desert	115	Malédiction du Désert	202
Calling the Odious Drought	115	Sécheresse Dévastatrice	203
Ward Against Faeries of the Water	116	Protection Contre les Êtres Féeriques des Eaux	203
Cloak of the Duck's Feathers	116	Manteau de Plumes de Canard	203
Break the Oncoming Wave	116	Brisure de la Vague	202
Gift of the Floating Wood	116	Bois Flottant	203
Push of the Gentle Wave	116	Poussée de la Douce Vague *Poussée de l'Onde Bienfaisante*	203
Chaos of the Angry Waves	116	Chaos des Vagues Furieuses	203
Parting the Waves	116	Séparation des Eaux	204
Pull of the Watery Grave	116	Attraction de la Tombe Aquatique	203
Tower of Whirling Water	117	Pilier d'Eau Tourbillonnante	203
Waves of Drowning and Smashing	117	Vague de la Noyade et du Naufrage	203
Neptune's Wrath	117	Fureur de Neptune	204

Auram

Air's Ghostly Form	117	Forme Fantomatique de l'Air	204
Chamber of Spring Breezes	117	Chambre des Brises Printanières	204
Jupiter's Resounding Blow	118	Colère de Jupiter	208
Stench of the Twenty Corpses	118	Puanteur des Vingt Cadavres	204
Charge of the Angry Winds	118	Charge des Vents Furieux	205
Wreaths of Foul Smoke	118	Volutes de Fumée Nauséabonde	204
Clouds of Rain and Thunder	118	Nuages de Pluie et de Tonnerre	205
Clouds of Summer Snow	118	Nuages de Neige d'Été	205
The Incantation of Lightning	118	Conjuration de la Foudre	205
Breath of the Open Sky	118	Souffle du Ciel Immense	205
Wrath of Whirling Winds and Water	118	Fureur des Cieux *Colère des Vents Tourbillonnants*	205

© 1999 J. Darmont

True Sight of the Air	119	Vision Exacte de l'Air *Parfaite Vision de l'Air*	206
Whispering Winds	119	Vents Chuchotants	206
Eyes of the Bat	119	Sens de Chauve Souris	206
Sailor's Foretaste of the Morrow	119	Intuition Climatique du Marin	206
Blasting Wind, Blinding Mist	119	Vents Furieux, Brume Aveuglante	206
Clouds of Thunderous Might	119	Nuages d'Orage Tonitruant	207
Rain of Stones	119	Pluie de Pierres	206
Talons of the Winds	120	Griffes des Vents	206
Heat of Hell's Impending Doom	120	Chaleur du Trépas Infernal	207
Infernal Smoke of Death	120	Fumée Mortelle de l'Enfer *Fumée Infernale de la Mort*	207
Fog of Confusion	120	Brouillard de Désorientation	207
Rain of Oil	120	Pluie d'Huile	207
Thief of the Stolen Breath	120	Souffle Dérobé *Le Voleur de Souffle*	207
Room of Stale Air	120	Pièce à l'Air Vicié	207
Quiet the Raging Winds	121	Apaisement des Vents *Apaisement des Vents Furieux*	208
The Cloudless Sky Returned	121	Dispersion des Nuages *Retour des Cieux Cléments*	208
Ward Against Faeries of the Air	121	Protection Contre les Êtres Féeriques de l'Air	208
Wind at the Back	121	Vent Arrière	208
Broom of the Winds	121	Bourrasque	208
Circling Winds of Protection	121	Vents de Protection Tournoyants	208
Wings of the Soaring Wind	121	Ailes du Vent	209
Gathering the Stormy Might	122	Appel de la Tempête	209
Pull of the Skybound Winds	122	Vent Ascendant	209

Corpus

Free the Accursed Body	122	Délivrance du Maudit *Délivrance du Maléfice Corporel*	209
Bind Wound	122	Cicatrisation des Blessures	209
Charm Against Putrefaction	122	Enchantement Contre la Putréfaction	209
Gentle Touch of the Purified Body	123	Purification *Toucher Purificateur*	209
The Chirurgeon's Healing Touch	123	Mains de Chirurgien	209
Restoration of the Defiled Body	123	Restauration de l'Intégrité Physique	210
The Severed Limb Made Whole	123	Greffe du Membre Tranché	210
Incantation of the Body Made Whole	123	Guérison des Blessures	210
Healer's Ring	123	Cercle de Guérison	210
The Shadow of Life Renewed	123	Ombre de Vie	210
Sight of the True Form	123	Vision de la Forme Réelle	210
Physician's Eye	124	Œil du Médecin	210
Revealed Flaws of Mortal Flesh	124	Révélation des Tares de la Chair	210
Whispers Through the Black Gate	124	Murmure au Seuil des Ténèbres	211
The Inexorable Search	124	Localisation Certaine *La Quête Inexorable*	211

© 1999 J. Darmont

The Eye of the Sage	124	Œil du Sage	211
Evil Eye	125	Mauvais Œil	211
Eyes of the Cat	125	Œil du Chat	211
Disguise of the New Visage	125	Nouveau Visage *Masque du Nouveau Visage*	212
Arm of the Infant	125	Bras du Nouveau Né	212
Preternatural Growth and Shrinking	125	Croissance et Rapetissement Surnaturels	212
Gift of the Bear's Fortitude	125	Robustesse de l'Ours	212
Shape of the Woodland Prowler	125	Rôdeur Forestier	212
Cloak of Black Feathers	125	Manteau de Plumes Noires	213
Curse of Circe	125	Malédiction de Circé	212
Stance of the Patient Tree	125	Métamorphose en Arbre *Veille Sylvestre*	213
Cloak of Mist	126	Manteau de Brume	213
Transform to Water	126	Transformation en Eau	213
The Silent Vigil	126	Veille Silencieuse *Sentinelle Silencieuse*	212
Mists of Change	126	Brumes du Changement	212
Touch of the Goose Feather	126	Effleurement de la Plume d'Oie	213
Incantation of Weariness	126	Épuisement	213
Dust to Dust	127	Retour à la Poussière *La Poussière Retourne à la Poussière*	214
Grip of the Choking Hand	127	Main d'Étrangleur	214
The Wound that Weeps	127	Plaie Ouverte *La plaie qui Supure*	214
Bane of the Decrepit Body	127	Décrépitude *Malédiction de la Sénilité*	214
Confound the Connection	127	Destruction du Lien	214
Incantation of the Milky Eyes	127	Incantation des Yeux Laiteux	214
Twist of the Tongue	127	Torsion de la Langue	214
Clenching Grasp of the Crushed Heart	127	Cœur Broyé *Étreinte du Cœur Broyé*	215
Curse of the Leprous Flesh	127	Lèpre *Invocation de la Lèpre*	214
The Kiss of Death	127	Baiser de Mort	215
Curse of the Unportended Plaque	127	Épidémie *Malédiction de l'Épidémie Subite*	215
Curse of the Unruly Tongue	128	Bégaiement	215
Spasms of the Uncontrolled Hand	128	Spasmes Incontrôlables des Mains	215
Rise of the Feathery Body	128	Lévitation *Envol du Corps de Plume*	215
Despair of the Quivering Manacles	128	Danse de Saint Guy	215
Endurance of the Berserkers	128	Endurance des Berserkers	215
Lifting the Dangling Puppet	128	Contrôle du Pantin	216
The Gift of Vigor	128	Vigueur *Don de Vigueur*	216
Awaken the Slumbering Corpse	129	Éveil du Cadavre	216
Strings of the Unwilling Marionette	129	Montreur de Marionnettes	216

© 1999 J. Darmont

The Leap of Homecoming	129	Retour au Foyer	216
Seven-League Stride	129	Enjambée de Sept Lieues	216
The Walking Corpse	129	Cadavre Animé	216

Herbam

Restoration of the Corrupted Plant	129	Revigoration des Plantes Malades *Revigoration de la Plante Flétrie*	217
Conjure the Sturdy Vine	130	Conjuration de la Vigne Robuste	217
Trap of the Entwining Vines	130	Piège de Branches Entrelacées	217
Wall of Thorns	130	Muraille d'Épines *Barrière d'Épines*	217
Wall of Living Wood	130	Muraille Vivante *Muraille de Bois Vivant*	217
Bridge of Wood	130	Pont de Bois	217
The Bountiful Feast	130	Fête des Plantes *Corne d'Abondance*	217
Probe Nature's Hidden Lore	130	Savoir de la Nature *Percer les Secrets de la Nature*	218
Intuition of the Forest	130	Intuition Sylvestre *Instinct Forestier*	218
Hunt for the Wild Herb	131	Détection des Herbes Sauvages *Quête de l'Herbe Rare*	218
Shriek of the Impending Shafts	131	Hurlement des Flèches	218
Converse with Plant and Tree	131	Langage des Plantes et des Arbres *Converser avec les Arbres et les Plantes*	218
Calling the Council of the Trees	131	Réunion du Conseil des Arbres *Convoquer le Conseil des Arbres*	218
Transformation of the Thorny Staff	131	Transformation en Bâton Épineux *Transformation en Bois de Rosier*	219
Dance of the Staves	131	Danse des Bâtons *Gigue des Bâtons*	219
Rope of Bronze	131	Corde de Bronze	219
Thaumaturgical Transformation of Plants to Iron	131	Transformation des Plantes en Fer	219
Twist the Living Tree	132	Sculpture de l'Arbre Vivant	219
Piercing Shaft of Wood	132	Lance Perforante *Épieu de Bois Acéré*	219
Stir the Slumbering Tree	132	Éveil de la Conscience de l'Arbre *Éveil de l'Arbre Assoupi*	219
Curse of the Haunted Forest	132	Malédiction de la Forêt Hantée	220
Curse of the Rotted Wood	132	Malédiction du Bois Vermoulu	220
Wizard's Autumn	132	Automne du Magicien	220
Plant's Withering Bane	132	Flétrissure des Plantes	220
The Great Rot	133	Grand Pourrissement	221
Treading the Ashen Path	133	Parcours de Cendres *La Marche des Cendres*	221
Ward Against Faeries of the Wood	133	Protection Contre les Êtres Féeriques des Forêts	221
Repel the Wooden Shafts	133	Répulsion des Armes de Bois *Repousser les Armes de Bois*	221

© 1999 J. Darmont

Strike of the Angered Branch	133	Attaque de la Branche Furieuse	221
Tangle of Wood and Thorns	133	Lien de Bois et d'Épines *Nœuds de Bois et d'Épines*	221
Coils of the Entangling Plants	133	Enchevêtrement Végétal	221
Lord of the Trees	134	Seigneur des Arbres	222
The Treacherous Spear	134	Trahison de l'Épieu *La Lance Traitresse*	221
Freeing the Striding Tree	134	Libération de l'Arbre Voyageur	222

Ignem

Moonbeam	135	Rayon de Lune	222
Palm of Flame	135	Paume en Flammes	222
Heat of the Searing Forge	135	Chaleur de la Forge Ardente	223
Lamp Without Flame	135	Lampe Sans Flamme	223
Flash of the Scarlet Flames	135	Éclair de Flammes Écarlates	223
Blade of the Virulent Flame	135	Lame de Flammes Ardentes	224
Pilum of Fire	135	Pilum de Feu	223
Arc of Fiery Ribbons	135	Arc de Rubans Flamboyants	223
Ball of Abysmal Flame	136	Boule de Flammes Abyssales	223
Circle of Encompassing Flames	136	Cercle de Flammes	224
Tales of the Ashes	136	Contes de Cendres	224
Shadow of the Fires Past	136	Ombres des Feux de Jadis	224
Vision of Heat's Light	136	Vision de la Chaleur	224
Words of the Flickering Flame	136	Langage des Flammes Vacillantes	224
Eyes of the Flame	136	Perception des Feux Alentour	224
The Many-Hued Conflagration	137	Conflagration Multicolore	224
Show of the Flames and Smoke	137	Spectacle de Flammes et de Fumée	225
Hornet Fire	137	Frelons de Flammes *Essaim de Feu*	225
Prison of Flames	137	Prison de Feu	225
Trapping the Fire	137	Capture du Feu *Le Feu Captif*	225
Flames of Sculpted Ice	137	Flammes de Glace Sculptées *Flammes de Glace Sculptée*	225
Soothe the Raging Flames	137	Apaisement des Flammes Ardentes	225
Winter's Icy Touch	138	Toucher Glacial de l'Hiver	226
Conjuration of the Indubitable Cold	138	Conjuration du Froid Indubitable	226
Well Without Light	138	Puits Sans Lumière	226
Wizard's Eclipse	138	Éclipse de Magicien *Éclipse du Magicien*	226
Tremulous Vault of the Torch's Flame	138	Torche à la Flamme Bondissante	226
Light Shaft of the Night	138	Flèche Lumineuse de la Nuit	226
Leap of the Fire	138	Feu Bondissant	226
Burst of the Sweeping Flames	138	Explosion de Flammes Dévorantes	227
Protection Against Heat and Flames	139	Protection Contre le Feu et la Chaleur	226

© 1999 J. Darmont

Imaginem

Restoration of the Lost Image	139	Restauration de l'Image Perdue	227
Phantasm of the Talking Head	139	Fantasme de la Tête Parlante *Illusion de la Tête Parlante*	228
Phantasmal Animal	140	Animal Fantasmatique *Animal Illusoire*	228
Phantasmal Fire	140	Feu Fantasmatique *Feu Illusoire*	228
Phantasm of the Human Form	140	Silhouette Humaine Fantasmatique *Silhouette du Compagnon Intangible*	228
The Shadow of Human Life	140	Ombre de la Vie Humaine *L'Ombre de la Vie*	228
Discern the Images of Truth and Falsehood	140	Images de Vérité et de Mensonge *Discerner les Images de Vérité et de Mensonge*	228
Discern Own Illusions	140	Discernement de ses Propres Illusions *Discerner ses Propres Illusions*	228
The Ear for Distant Voice	140	Écoute des Voix Lointaines *Écho des Voix Lointaines*	228
Eyes of the Past	140	Yeux du Passé	228
Summoning the Distant Image	141	Conjuration des Images Lointaines	228
Restore the Image Transformed	141	Restauration de l'Image Transformée *Restaurer l'Image Transformée*	229
Taste of the Spices and Herbs	141	Saveur des Herbes et des Épices	229
Notes of a Delightful Sound	141	Notes à l'Harmonie Superbe	229
Aura of Ennobled Presence	141	Présence Exaltée *Aura de Noble Prestance*	229
Disguise of the Transformed Image	141	Image Déguisée *Masque d'Illusion*	230
Image Phantom	141	Image Fantôme *Illusion*	230
Visions of the Infernal Terrors	141	Vision des Terreurs Infernales	230
Dispel the Phantom Image	142	Dissipation de l'Image Fantôme *Déchirer le Voile de l'Illusion*	230
Removal of the Conspicuous Sigil	142	Effacement du Sceau Révélateur	230
Invisibility of the Standing Wizard	142	Invisibilité du Magicien Figé	231
Illusion of Cool Flames	142	Illusion de Fraîcheur *Illusion des Froides Flammes*	230
Silence of the Smothered Sound	142	Bruit Étouffé *Étouffement des Bruits Indiscrets*	231
Veil of Invisibility	142	Voile d'Invisibilité	231
Chamber of Invisibility	142	Zone d'Invisibilité *Sanctum des Invisibles*	231
Restore the Moved Image	143	Restauration de l'Image Décalée *Retour de l'Image Vagabonde*	231
Illusion of the Shifted Image	143	Illusion de l'Image Décalée *Image Vagabonde*	231
Wizard's Sidestep	143	Pas de Côté	232
The Captive Voice	143	Voix Captive	231
Confusion of the Insane Vibrations	143	Confusion des Folles Vibrations	232

© 1999 J. Darmont

Image from the Wizard Torn	143	Image du Magicien Dédoublé	231
Haunt of the Living Ghost	143	Illusion de Fantôme *Errance du Jumeau Intangible*	232
Illusion of the Misplaced Castle	143	Illusion du Château Déplacé	232

Mentem

Return of Mental Lucidity	144	Retour de la Lucidité	233
Words of the Unbroken Silence	144	Paroles Silencieuses *Paroles du Silence Vénérable*	233
Panic of the Trembling Heart	144	Panique du Cœur Battant	233
Rising Ire	144	Ire Croissante *Éveil de la Furie*	233
Memory of the Distant Dream	144	Souvenir d'un Rêve Lointain	233
Pains of the Perpetual Worry	144	Anxiété Perpétuelle *Supplice de l'Anxiété Perpétuelle*	233
Weight of the Thousand Hells	145	Désespoir des Mille Enfers	233
Gift of Reason	145	Don de Raison	233
Sight of the Transparent Motive	145	Vision de la Motivation	234
Perception of the Conflicting Motives	145	Perception des Motivations Conflictuelles *Compréhension des Contradictions*	234
Frosty Breath of the Spoken Lie	145	Souffle Glacé du Mensonge *Souffle Glacé du Verbe Mensonger*	234
Posing the Silent Question	145	Question Silencieuse	234
Thoughts Within Babble	146	Compréhension du Charabia	234
Peering into the Mortal Mind	146	Incursion dans l'Esprit Humain	234
Vision of the Haunting Spirit	146	Vision de l'Âme en Peine	234
Subtle Shift of Heart	146	Subtil Changement d'Avis	234
Enchantment of Detachment	146	Détachement *Apaisement des Passions*	234
Emotion of Reversed Intention	146	Intentions Contraires *Intention Contraire*	235
Recollection of Memories Never Quite Lived	146	Altération des Souvenirs *Souvenir d'Instants Jamais Vécus*	235
Mind of the Beast	146	Esprit de la Bête	235
Lay to Rest the Haunting Spirit	147	Soulagement de l'Âme en Peine *Soulager l'Âme en Peine*	235
Tip of the Tongue	147	Bout de la Langue	235
Loss of But a Moment's Memory	147	Perte d'un Souvenir Ponctuel *L'Instant Oublié*	235
Trust of the Childlike Faith	147	Foi d'Enfant *Naïveté d'Enfant*	235
Calm the Motion of the Heart	147	Apaisement des Battements de Cœur *Apaiser les Battements de Cœur*	235
Blessing the Childlike Bliss	147	Bénédiction de la Félicité Enfantine *Bénédiction de la Félicité Infantile*	236
Passion's Lost Feeling	147	Passion Disparue	235
Black Whisper	147	Sombre Chuchotement *Sombre Murmure*	236

© 1999 J. Darmont

Poisoning the Will	148	Effritement de la Volonté *Empoisonner la Volonté*	236
Coerce the Spirits of the Night	148	Asservissement des Esprits Nocturnes	236
Ring of Warding Against Spirits	148	Anneau de Protection Contre les Esprits	236
The Call to Slumber	148	Appel du Sommeil	236
Snap of Awakening	148	Réveil Brutal *Réveil en Sursaut*	236
Confusion of the Numbed Will	148	Volonté Engourdie	236
Scent of the Peaceful Slumber	148	Fragrance du Sommeil Paisible	237
Aura of Rightful Authority	148	Aura de l'Autorité Légitime	237
Incantation of Summoning the Dead	149	Conjuration des Morts	237
Enslave the Mortal Mind	149	Asservissement de l'Esprit Humain	238
The Shrouded Glen	149	Vallée Voilée *La Vallée Perdue*	238
Exchange the Two Minds	149	Échange de Deux Esprits *Échange des Deux Esprits*	237

Terram

Seal the Earth	149	Ensevelissement *Sceau Tellurique*	238
Wall of Protecting Stones	150	Muraille de Pierre *Muraille de Pierre Protectrice*	238
Circle of the Faerie Stone	150	Cercle de Pierre Féerique	239
Conjuring the Mystic Tower	150	Conjuration de la Tour Mystique	239
Opening the Earth's Pore	150	Jaillissement des Entrailles de la Terre	239
Probe of Pure Silver	150	Quête de l'Argent Pur	239
Eyes of the Eons	150	Regard des Âges	239
Eyes of the Treacherous Terrain	150	Détection du Terrain Hasardeux *Révélation du Terrain Hasardeux*	239
The Miner's Keen Eye	150	Regard Perçant du Mineur	239
Tracks of the Faerie Glow	151	Piste à la Lueur Féerique	240
Stone Tell of the Minds that Sits	151	Interrogation des Pierres *Murmure des Pierres a l'Esprit Serein*	240
Sense the Feet that Thread the Earth	151	Perception des Créatures Foulant la Terre	240
Greeting the Maker	151	Connaissance de l'Artisan et de ses Voies *À la Rencontre de l'Artisan*	240
Supple Iron and Rigid Rope	151	Acier Souple et Corde Rigide	240
Edge of the Razor	151	Fil du Rasoir	240
Object of Increased Size	151	Agrandissement d'un Objet *L'Objet qui Grandit*	241
The Crystal Dart	151	Fléchette de Cristal	241
The Forgiving Earth	152	Allégement du Terrain *La Terre Compatissante*	240
Unyielding Earth	152	Durcissement de la Terre *La Terre Inflexible*	241
Rock of Viscid Clay	152	Rocher de Glaise Visqueuse	241
Earth that Breaks No More	152	Pétrification de la Terre *Terre qui ne se Brise plus*	241

© 1999 J. Darmont

Statue to Animal	152	Métamorphose de Statue en Animal *Animer la Statue Animale*	241
Teeth of the Earth Mother	152	Crocs de la Mère Terre *Crocs de la Terre Mère*	241
Fist of Shattering	152	Poing Impérieux	242
Rusted Decay of Ten-Score Years	152	Rouille des Siècles	242
Pit of the Gaping Earth	152	Gouffre Béant	242
Obliteration of the Metallic Barrier	153	Renversement de la Barrière Métallique *Anéantissement de la Barrière Métallique*	242
Stone to Falling Dust	153	Changement de la Pierre en Poussière *Réduire la Pierre en Poussière*	242
Cascade of Rocks	153	Cascade de Rochers	242
Ward Against Faeries of the Mountains	153	Protection Contre les Êtres Féeriques des Montagnes	243
Unseen Arm	153	Bras Invisible	243
Trackless Step	153	Déplacement sans Trace *Piste Invisible*	243
Wielding the Invisible Sling	153	Fronde Invisible	243
The Unseen Porter	153	Porteur Invisible	243
The Earth's Carbuncle	153	Éruption Rocheuse	243
Hands of the Grasping Earth	154	Mains de la Terre *Mains de la Terre Avide*	241
Invisible Hand of the Thief	154	Main Invisible du Voleur	243
Crest of the Earth Wave	154	Vague de Terre	244
Earth Shock	154	Secousse Sismique *Tremblement de Terre*	244
The Earth Split Asunder	154	Terre Fracturée	243
Creeping Chasm	154	Fissure	244
Hermes' Portal	154	Porte d'Hermès *Portail d'Hermès*	244

Vim

Shell of the False Determination	155	Bouclier de Tromperie *Verni des Perceptions Trompeuses*	245
Shell of Opaque Mysteries	155	Bouclier de Mystères Impénétrables	245
The Phantom Gift	155	Don Fantôme	245
The Invisible Eye Revealed	156	Apparition de l'Œil Invisible *Révélation de l'Œil Invisible*	245
Scales of the Magical Weight	156	Balance Magique	245
Sense the Nature of Vis	156	Perception de la Nature du Virtus	245
Sense the Lingering Magic	156	Perception de la Magie Résiduelle	246
Sight of the Active Magics	156	Perception de la Magie Active	246
Mirror of Opposition	157	Miroir d'Opposition	247
Shroud Magic	157	Magie Voilée	246
The Sorcerer's Fork	157	Fourche Magique *La Fourche du Sorcier*	246
Wizard's Boost	157	Renforcement de la Magie *Renfort du Mage*	247
Wizard's Communion	157	Communion de Magiciens	246

© 1999 J. Darmont

		Communion du Mage	
Gather the Essence of the Beast	158	Essence de la Bête *Distiller l'Essence de la Bête*	247
Demon's Eternal Oblivion	158	Anéantissement des Démons *Bannissement Éternel du Démon*	247
Disenchant	158	Désenchantement *Dissipation de l'Enchantement*	248
Masking the Odor of Magic	158	Dissimulation de la Magie *Étouffer les Fragrances Magiques*	248
Wind of Mundane Silence	158	Brise du Silence	248
Aegis of the Hearth	159	Ægis du Foyer	248
Circular Ward Against Demons	160	Cercle de Protection Contre les Démons	248
Maintaining the Demanding Spell	160	Maintien du Sort Épuisant *Maintenir le Sort Éprouvant*	249
Opening the Intangible Tunnel	160	Ouverture du Tunnel Intangible	249
Suppressing the Wizard's Handiwork	160	Disparition de l'Œuvre du Magicien	248
Watching Ward	160	Sort d'Attente	249

Un grand merci à :

- Colargol,
- Éric Kouris,
- Ève Bernard,
- Hervé Le Saux,
- Jérôme Bianquis,
- Michaël Deverteuil,
- Nicolas Harter,
- Olivier Sarrat,
- Philippe Laliberté,
- Serge Delonville,

de la liste de diffusion francophone Ars Magica (`ars-magica-fr@oeil.qc.ca`).

© 1999 J. Darmont